

# SUMARIO

Editorial .....	3
El Patrimonio Arqueológico Canario .....	4
Juan Francisco García González, 15 años al frente de La Caja Canarias .....	5
La Tarjeta Canaria, las ventajas de un eficaz medio de pago ....	7
La Caja de Canarias, balance de un año difícil con resultados más que satisfactorios .....	8
Los Pinos de Gran Canaria ....	12
El movimiento natural de la po- blación en la Parroquia de San Lorenzo de Gran Canaria, du- rante el siglo XVIII.....	15
Una aproximación al mundo in- dígena de El Hierro.....	21
Cuatro razones en la obra escul- tórica de Juan Jaén.....	25
Nuevas aportaciones a los cata- lanismos del habla canaria.....	28
Noticias de la Caja .....	31
Angelo Cherubini y la casa de don Andrés Lugo-Viña en la Pla- za de la Constitución.....	37
Rutas de Canarias: Cruz de Te- jeda, Artenara.....	40
La Caja de Canarias clausuró su XXIII concurso de Tarjetas de Navidad .....	41

Los artículos publicados en AGUAYRO expresan sólo y exclusivamente la opinión de sus autores.

Recibimos muy complacidos las comunicaciones y sugerencias de nuestros lectores, pero no nos es posible sostener correspondencia sobre las mismas.

**aguayro**

#### Consejo de Redacción:

Antonio Romero Rodríguez  
José Angel Gil Jurado  
Alfredo Herrera Piqué  
Juan Antonio Martínez de la Fe  
Francisco M. Calvo Francés  
Eva Rodríguez Alcántara

#### Maquetación:

Hamid Blell

#### Fotografía:

Manuel Gómez y autores

#### Empresa Editora:

 **LA CAJA  
DE CANARIAS**

Triana, 110  
Las Palmas de Gran Canaria

#### Impreso en:

IMPRENTA PÉREZ GALDÓS, S.L.  
Profesor Lozano, 25 - El Cebadal  
Teléfono: 46 24 87 - Las Palmas de Gran Canaria

Año XXI - Núm. 196

Enero - Febrero, 1992

ISSN - 0212-5021

Dep. Legal G.C. 82 - 1970

# EDITORIAL



## ECONOMÍA

# E

*El Fondo de Investigación Económica y Social de las Cajas de Ahorros ha dado a conocer recientemente su estimación sobre el crecimiento productivo de las distintas Comunidades Autónomas en 1991. Canarias, con una tasa del 1.3% figura en el último lugar de un ranking que aparece coronado, en la cumbre, por una economía también insular, terciarizada, pequeña y territorialmente fragmentada como la nuestra: Baleares. Paradojas de una situación económica de la que difícilmente pueden obtenerse conclusiones genéricas sobre esto que llamamos crisis.*

*Podríamos arropar la frialdad numérica del dato del FIES con nuestras estadísticas, más cercanas, sobre cierres de empresas, descenso de los indicadores de demanda, retraimiento de la inversión, inactividad de los puertos y atonía del mercado exterior. Pero no sería excesivamente útil la mera reflexión estadística sobre la economía canaria. La percepción generalizada en los ciudadanos de que casi todo va mal, el pesimismo en las expectativas de los empresarios y de los trabajadores y la amenaza a lo que parecía baluarte de nuestra estabilidad productiva —la exportación agrícola—, exige una reflexión en profundidad sobre nuestra economía a la que Aguayro, desde este número, se suma.*

*La abigarrada mezcla de modernidad y tradición que caracteriza nuestras actividades económicas dificulta una visión de futuro. Junto a la vertiginosa dinamicidad que imprime el proceso de desaparición y creación de nuevas empresas, de nuevas oportunidades de negocio en un entorno cada vez más competitivo en el que lo que cuenta es la rentabilidad, nuestras especializaciones históricas —la agricultura de exportación— también altamente rentables y tecnológicamente innovadoras ven amenazada su existencia precisamente a causa de la competitividad. Liberalización y proteccionismo son los marcos normativos que ilustran la historia reciente de nuestra economía, desde que nos planteamos la alternativa CEE y que alimentan un apasionado debate aún sin resolver internamente, pero que el mercado se está encargando de despejar.*

*Y como telón de fondo, el drama de miles de familias que directa o indirectamente dependen de los sectores en crisis y que necesitan una respuesta medianamente clara. O tenemos capacidad para aplazar la crisis unos años o empezamos a buscar alternativas que sustenten un crecimiento más equilibrado y estable.*

*La sustitución de los tradicionales mecanismos proteccionistas de la Política Agraria Comunitaria por la más vulnerable "arancelarización generalizada" tiene importantes costes para Canarias. Costes que también afectan al resto de la Comunidad Europea. Pero en nuestra historia pocas veces se presenta una oportunidad como ésta, para financiar la salida a una de nuestras crisis. Sólo falta que nos pongamos de acuerdo en la dirección de salida.*